

Saikaku, Ihara **Este mundo astuto**

Editorial: Bid & co. Ciudad: Caracas Año: 2016
Páginas: 202

ISBN: 978-980-403-127-4

Precio: 13 €



Ihara Saikaku debe su fama a la serie de novelas de carácter erótico, dentro de un género de su propia invención, el uki-yo-zoshi («cuentos del mundo flotante»), que describen las costumbres alegres y libertinas de su época. A partir de 1688 dedica varias novelas al tema de la vida y milagros de la nueva clase de los comerciantes: el precario equilibrio entre sus existencias licenciosas, las exigencias de sus familias y los ingresos de sus negocios; a este género pertenece *Este mundo astuto* -que ofrecemos aquí en primera traducción directa del japonés-, una estupenda narración compuesta por varias historias autónomas, conectadas con el tema del dinero, que revelan la incipiente formación del capitalismo en Japón. Saikaku aborda por primera vez las diversas características de esta nueva forma de intercambio económico: acuñación de moneda, especulación, plusvalía, casas de empeño, inflación, subastas, altos intereses de los préstamos, letras de cambio. Y lo hace con maestría, en un tono ligero, sarcástico, documental, trazando un panorama de los conflictos económicos y existenciales de los habitantes de las zonas urbanas japonesas.